Canada; dans combien de comtés cette livraison gratuite a été établie, et combien de milles dans chaque comté sont parcourus pour ce service; quel est le coût supplémentaire, pour le département des Postes, de l'établissement de ces routes.

Sir Wilfrid Laurier soumet à la Chambre,—Minutes de la Conférence impériale, 1911.

Aussi,—Dépêches, etc., concernant la publication simultanée du mémoire de la conférence au sujet du *status* des marines des pays autonomes.

· Aussi,—Texte du traité relatif à la pêche des phoques à fourrure, signé à Washington.

Et aussi,-Mémoire concernant l'impression des listes de votation.

Sur motion de Sir Wilfrid Laurier, il est ordonné,—Que les minutes de la Conférence impériale soumises à la Chambre ce jour soient imprimées dans les deux langues, et que la règle 74 soit suspendue à cet effet.

L'ordre à l'effet que la Chambre se forme de nouveau en comité des Voies et Moyens étant lu;

M. Fielding propose,—Que M. l'Orateur quitte maintenant le fauteuil.

M. Taylor (New-Westminster) propose, comme amendement,—Que tous les mots après « Que » soient retranchés et remplacés par les suivants:—« durant les trois ans qui ont précédé l'ouverture de l'enquête sur les fraudes commises en rapport avec l'immigration chinoise à Vancouver, le gouvernement a été averti à maintes reprises de l'existence de ces fraudes, et que durant cette période, il a négligé de prendre les mesures requises pour y mettre un terme ou les empêcher.

« Que de fortes sommes d'argent ont été perdues pour le pays par suite de cette

négligence de la part du gouvernement.

« Qu'aucunes des personnes coupables de complicité dans les dites fraudes n'ont été poursuivies ou punies.

« Que la conduite du gouvernement mérite dans l'espèce la censure de la

Chambre.»

Et la question étant mise sur l'amendement,—il est rejeté par le vote suivant:—

Pour:

Messieurs

Ames,	Currie (Simcoe),	Macdonell,	Schaffner,
Armstrong,	Doherty,	McCall,	Sharpe (Lisgar),
Barnard,	Donnelly,	McCarthy,	Sharpe (Ontario).
Best,	Edwards,	Maddin,	Sproule,
Blain,	Fraser,	Middlebro,	Staples,
Borden (Halifax),	Goodeve,	Nantel,	Stewart,
Boyce,	Haggart	Owen,	Taylor (Leeds),
Bradbury,	(Winnipeg),	Paquet,	Taylor (New-
Broder,	Herron,	Perley,	Westminster),
Burrell,	Hughes,	Porter,	Thornton,
Campbell,	Jameson,	Reid (Grenville),	Wallace,
Chisholm (Huron),	Kidd,	Rhodes,	Wilson (Lennox et
Clare,	Lancaster,	Roche,	Addington),
Cowan, Crothers,	Lennox,	Russell,	Wright—54.
,			